

Botanical Skin  
Repair Agent

植物性美肌製品

RENJYOUKA

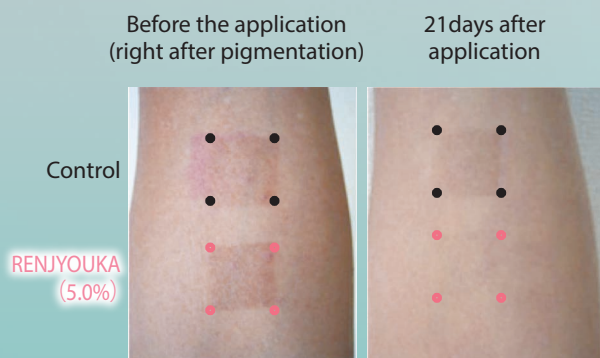
# 蓮 醸 果



RENJYOUKA is the product made by our unique technique for extraction and fermentation. We have succeeded in producing the new plant-derived cosmetic ingredient “RENJYOUKA”, an extract from lotus seed/byakuren that are filled with vital power, and fermented with vegetable-origin lactic acid bacterium (*Lactobacillus plantarum*). We found many efficacies of improving skin condition (pigmentation, skin texture, etc.) about RENJYOUKA.

蓮醸果は、ハスの種子「白蓮」から弊社独自の抽出技術を駆使し、植物由来乳酸菌で発酵させることによって生まれた植物性美肌製品です。「美白肌」へ導く、多くの効果を秘めています。

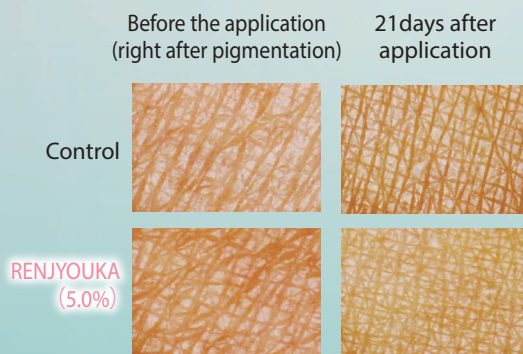
## Restorative Effect on Pigmentation by RENJYOUKA



RENJYOUKA has the restorative effect on pigmentation caused by UV-irradiation, and quickly returns (gives rebirth to) the original whiteness of skin.

蓮醸果には紫外線によって起こる色素沈着を回復させる効果があり、肌本来の明るさへと導きます。

## Efficacy of RENJYOUKA on Improvement of Rough Skin



The skin is damaged and roughed by UV-rays in daily life.

RENJYOUKA improves rough texture of skin, and quickly returns the original smoothness of skin.

日常生活では避けることが出来ない紫外線により、肌はダメージを受け、その結果キメも乱れてしまいます。

蓮醸果は、キメの乱れを改善し、肌本来の美しいキメの状態へと導きます。

 Technoble Co., Ltd.

## Product information

### About Lotus

Scientific name	Nelumbo nucifera
Common name	Lotus
Other name	-
Origin	China
Remarks	-

### Another efficacy

- Acceleration of turnover
- Improvement of the moisture content of the horny layer
- Improvement of the amount of transepidermal water loss
- Activation of epidermal cells

INCI name	Chinese name*	CAS RN®
LACTOBACILLUS / NELUMBO NUCIFERA SEED FERMENT FILTRATE	-	1027094-90-1

Storage condition	Please store in a dark place at 15-25°C
Patent	Patent granted
Recommended dosage	1.0-5.0%
Application	Skin care, Make up, Hair care, Sun care
Safety	Safety test (human patch test etc.) conducted. Please contact us for more detail.



HEAD OFFICE: 1-6-8, Kitahorie, Nishi-ku, Osaka, 550-0014, Japan  
 (Technoble Yotsubashi Bldg. 9F)  
 TEL. +81-6-6538-2595 FAX. +81-6-6538-2597  
 URL : <https://technoble.co.jp/en> MAIL : [info@technoble.co.jp](mailto:info@technoble.co.jp)

## 製品情報

### 蓮について

学名	Nelumbo nucifera
一般名	蓮
その他の名称	-
産地	中国
備考	-

### その他の有効性

- ターンオーバー促進効果
- 角層水分量向上効果
- バリア機能改善効果
- 表皮細胞賦活効果

化粧品表示名称	医薬部外品表示名称
乳酸桿菌／ハス種子発酵液	ハス種子乳酸菌発酵液

保管条件	暗所、常温(15～25℃)で保管してください
特許情報	特許取得済
推奨濃度	1.0-5.0%
適用	スキンケア、メイクアップ、ヘアケア、サンケア
安全性	ヒトパッチテスト他、規定の安全性試験を実施し、問題ないことを確認済み。詳細はお問い合わせください。



本 社 : 〒550-0014 大阪市西区北堀江 1 丁目 6 番 8 号 テクノブル四ツ橋ビル9F  
 TEL. 06-6538-2595 FAX. 06-6538-2597  
 東京営業所 : 〒104-0031 東京都中央区京橋 1 丁目 17 番 1 号 昭美京橋第 2 ビル 8F  
 TEL. 03-3535-6789 FAX. 03-3535-6788  
 URL : <https://technoble.co.jp> MAIL : [info@technoble.co.jp](mailto:info@technoble.co.jp)